

L'hon. M. DENIS: Parfait, je vous remercie beaucoup.

La PRÉSIDENTE (*l'hon. M<sup>me</sup> Fergusson*): Y a-t-il encore des questions que les membres désireraient poser? Sinon, au nom du Comité, je désire remercier M. Morrow, M<sup>11e</sup> Philpott et M. Lyons pour avoir préparé ce mémoire, pour avoir comparu devant nous et nous avoir donné un aperçu aussi clair de son contenu ainsi que pour la pertinence de leurs réponses aux questions que leur ont posées les membres du Comité.

Je suis persuadée que les choses que vous nous avez dites et que les idées que vous nous avez exposées seront l'objet d'un examen minutieux par le Comité lorsqu'il prendra ses décisions; nous vous en remercions.

M. MUNRO: Madame la présidente, j'aimerais présenter une motion dans cet ordre d'idées. Avant de la faire, qu'il me soit permis de déclarer que l'une des raisons de l'excellence de ce mémoire réside dans le fait que M<sup>11e</sup> Philpott a contribué à sa rédaction. J'ai appris qu'elle était la fille du fondateur, du premier pasteur du tabernacle «Philpott», à Hamilton.

Je suis sûr d'être l'interprète de tout le Comité en lui exprimant des remerciements, comme l'a déjà fait la présidente, pour l'excellence de son mémoire et l'aide précieuse que nous ont apportée ses représentants.

M. LLOYD: Madame la présidente, je suis heureux d'appuyer cette motion. Puis-je faire une brève observation? Depuis le peu de temps que je suis ici, j'ai pu constater toujours davantage que dans les mesures gouvernementales on concilie toujours les divers intérêts et avis qui peuvent diverger beaucoup. Je pense que votre mémoire, au moment où il intervient, nous aidera à situer notre responsabilité dans le contexte du bien-être social, en harmonie avec les impératifs économiques de notre époque et les progrès de la technologie, etc. Je vous en suis très reconnaissant.

(La motion est adoptée.)

La PRÉSIDENTE (*l'hon. M<sup>me</sup> Fergusson*): Comme je l'ai dit au début de cette réunion, le docteur Clack a bien voulu consentir à se présenter devant nous ce matin pour terminer sa déposition. Voulez-vous vous avancer, Monsieur Clark?

M. LLOYD: Madame la présidente, avant que M. Clark ne poursuive et que les questions soient posées, j'aimerais faire une brève observation qui naît de ma question de notre dernière soirée.

La PRÉSIDENTE (*l'hon. M<sup>me</sup> Fergusson*): Très bien, monsieur Lloyd.

M. LLOYD: En essayant de résumer le mémoire, M. Clarck a fait certaines déclarations relativement à la fortune nette des travailleurs autonomes. J'ai mal saisi son application du terme, et ceci m'a amené à une mauvaise compréhension. Je dois dire qu'en relisant son mémoire sur ce point, je constate qu'il a, non sans clarté, attiré l'attention sur le problème des revenus provenant des placements, et qu'il a essayé de façon fort explicite de proposer une méthode de détaxation pour cette partie du revenu des travailleurs autonomes.

J'ai eu l'occasion d'évoquer le point avec lui ce matin, et nous sommes d'accord, n'est-ce pas, monsieur Clark, que ce n'est pas là une chose aisée à résoudre: la question de l'investissement demeure. Peut-être avons-nous une réponse raisonnable, mais néanmoins, j'apprécie mieux le point maintenant. Ce que vous avez essayé de faire, c'était d'attirer notre attention sur la partie du revenu des travailleurs autonomes qui provient d'investissements.

La PRÉSIDENTE (*l'hon. M<sup>me</sup> Fergusson*): Monsieur Clark, je suis persuadée que tous les membres du Comité sont ravis de vous voir conclure votre déposition ce matin. Comme vous le savez, je suppose, après avoir lu les autres comptes rendus, les témoins ont donné au comité un aperçu sommaire de leur mémoire et ont répondu aux questions les concernant. Si vous désirez compléter votre déposition devant le comité, je me permets de vous demander de limiter vos remarques à 10 minutes, ce qui permettra au comité de poser des questions éventuellement.